בעזהי"ת

# מדריך לכשרות

כולל ידיעות, דיונים ובירורים בעניני כשרות

ניסן - אייר ה'תשל"ט קונטרס כ"ז כרך ה'

יוצא לאור ע"י

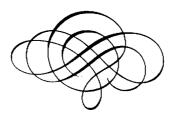
# וועד הכשרות

ארגון מוקדש לתיקון מצב הכשרות

באמצעים של בירור, חקירה ודרישה, התיעצות, הודעה, והצעה

# מדריך לכשרות התוכן

המזון בהלכה רעסטעראנטס און קעיטערערס אופן פין כשרן פעסטשטעלונגען פסח'גע הזהרה הלכות פסח



## מדריך לכשרות — ירחון המקיף עניני כשרות

יו"ל ע"י וועד הכשרות, ברוקלין יצ"ו — ארגון מוקדש לתיקון מצב הכשרות בהשתתפות רבנים ולומדי תורה שליט"א נתיסדה בפיקוח חרח"ג המפורסם מוחר"ר משח שטערן שליט"א גאב"ד דקהל יסודי חתורה (מלפנים אב"ד דעברעצין)

די פעסטשטעלונגען און באריכטען זענען געווידמעט נאר צו די שטענדיגע ליינערס.

יש במיוחד להקפיד לקנות כל צרכי פסח מיר"ש, המקפיד על כל הכלים והמאזנים וכו' שלא יהא שום מגע עם החמץ או חשש חמץ.

בעלי החנויות מוזהרים לא לקבל שום חמץ או בירה בערב פסח אחרי זמן איסור חמץ, אפילו סחורה שנמכרה במכירת חמץ.

## הלכות פסח הנחוצות ביותר ושאינם ידועים לכל עפ"י הוראת הגאב"ד מדעברעצין שליט"א

#### צרב פסח:

- א) הבכורים מתענים ערב פסח, ועתה בזמנינו המנהג לאכול בסעודת סיום מסכתא, אין בכור מתענה.
- ב) בין בכור לאב (שלקח אשה שכבר ילדה ולא הי' לו זרע עדיין), בין בכור לאם (שלו יש בנים ולה לא הי' עד עתה) חייבים להתענות.
- ג) בכור יוצא דופן אין צריך שיתענה, אבל מהיות טוב שיאכל בסעודת סיום מסכתא (כאשר מבואר בספר באר משה ח"ה כ"י).
  - ד) בכורי כהנים ולויים יתענו.
- ה) בכור אחר נפל ודאי יתענה. אבל אם בא אחר תנוק שמת בתוך ל' לא יתענה.
- ו) האב מתענה תחת בנו הבכור עד שיגדל ויהיה בן י"ג. ואם גם האב בכור אז תחענה האם. ועתה שסומכים על סעודת מצוה ילך הקטן ויאכל על הסעודה. וכן המנהג עתה.
- ז) מעוברת או חי׳ כל ל׳ או מניקה אינה מתענה בשביל בנה הבכור גם כשהאב בכור ומתענה בשביל עצמו, דזכרון אחד עולה לכאו ולכאן (עיין בכה״ח סימן ת״ע).
- ח) בשביל תינוק הנולד בתוך ל' דע"פ, יש מקילין ויש מחמירים, ע"כ טוב שיאכל האב בסעודת מצוה.
- ט) על תינוק הנולר אחר חצות לילה דע"פ ג"כ טוב שהאב יאכל בבוקר בסעודת מצוה (עיי"ש).
- י) אבל כשהוא בכור חייב להתענות, ואם אפשר יעשה סעודת סיום בביתו בחדר אחר שלא במקום שהוא יושב ויאכל ממנו (בתשו' באר משה ח"ה).
- יא) על סעודת ברית מילה אבי הבן, המוהל הסנדק והקוואטער מותרים לאכול, ושאר הבכורים אם נמצאים שם יתירו להם ע"פ שאלה וחרטה, אם יש עשרה בסעודה גם בלעדו.
- יב) וכן בסעודת פדיון הבן הבכור אוכל אם הוא מעשרה ואין עשרה בלעדו (ראה חיי"א סי׳ קכ"ט סעי׳ כ"ב).
  - יג) אסור לשתות יין אחר שעה עשירית בער"פ.

#### עריכת השולחן:

- א) הצעת השלחן יהי׳ ע״י בעל הבית או ע״י בעלת הבית והבנות ולא ע״י אחרים אם אפשר.
- ב) השלחן שעליו מסררין הסרר יהי׳ של ד׳ רגלים רוקא (באר היטב הל׳ שבת סי׳ רס״ב וה״ה השלחן של הסדר).
  - ג) יש לדקדק להדליק עכ"פ ב' נרות גרולות שידלקו משך כל הסרר.
    - ר) ישים ב' מפות על השלחן (מטה אפרים סי' תרכ"ה סעיף ס').
- ה) מפה של השלחן וכן המפה שבה מכסה המצה תהי׳ לבנה דוקא ולא ישנה למפה צבוע כמבקשי חדשות.
- ו) (הג׳ מצות לא יניחו זה ע"ג זה בלא הפסק אלא יהי׳ הפסק מפה ביניהם). חדשים מקרוב באו ועשו כלי של כסף, ויש לכל מצה ומצה חלל בפני עצמה, אין לעורר נגר כלי זה הגם שיותר טוב מפה לבנה כפולה ג"פ. לפענ"ר צריך להטביל כלי הנ"ל, ומי שלא הטבילה ער עתה יטבלנו בלי שום ספק (באר משה כת"י על הגדה).
- ז) כל המצות יהיו שלימות ואם נשבר אחת מהן אז המצה הנשברה תהי' המצה השני' (רמ"א סו"ס תע"ה ובריק יעקב שם).
- ח) בנים שכבר נשאו או חתנים היושבים אצל השלחן לכולם יהיו ג' מצות עם אפיקומן, אבל בהשאר רברים יסמכו על הבעה"ב (בא"מ שם).
- ט) הלוקח צנונות (רעטיך) הקטנים בשביל כרפס, יהי' נזהר לחתוך קצת מהראש או מהשורש כרי שלא יהיו שלימים ויהי' ספק אם לברך ברכה אחרונה אפילו על פחות מכזית משום ברי' (בא"מ שם).

#### ארבע כוסות:

- א) יש לשתות עכ״פ רוב רביעית בבת אחת, וטוב מאוד לשתות כל הכוס. לא ישהה בשתיית רוב רביעית יותר מעשרה סעקונדען, ובריעבר יוצא אם לא שהה יותר משתי מינוטין.
- ב) שיעור הכוס היותר קטן הוא 3 ושליש אונס. שיעור היותר גרול הוא 6 ושני שלישים אונס, והוא חומרא. יש עוד ב' שיעורים של 4 וחצי ושיעור של 5 וחמש שישיות אונס.
- ג) מי שבכחו לשתות עכ"פ רוב רביעית מהשיעור 3 ושליש אונס בבת אחת ישתה יין גמור ולא מיץ ענבים (גרעיפּ דוֹס).
- ר) וכל שַכן שטוב יותר לשתות שיעור רוב רביעית יין גמור 4 וחצי מלשתות ממיץ ענבים 5 וחמש שישיות או 6 ושני שלישי אונס.
- ה) (אם מוכרח למזוג להמיץ, יהי׳ לא יותר משליש אחר מים וצריך שני שליש מיץ ענבים).
- ו) איש חלוש או אשה חלושה שאינם יכולים לשתות רוב רביעית יין מהשיעור ז ושליש, יותר טוב שישתו מיץ ענבים כרי לצאת ידי חובתם.
- ז) צריכים לדקרק מאוד שלא להניח התינוקות לשתות היין ע"י קש נייר (שטרוי) כמנהג אמעריקא.

- ח) בין כוס ראשון לכוס שני שרי לשתות קאפי חזק כדי שלא ישן. ומי שקשה לו להיות ער בשעת הסדר מצוה לשתות כדי שיהי' ער.
  - ט) כום של אליהו ימזוג הבעה"ב בעצמו כי זה כבודו.
  - י) יש ששופכין קצח יין מכוס של אליהו לכל כוס וכוס מהמסובין.
- יא) יש שממלאין כוס של אליהו בשעת הקידוש, ורוב העולם נהגו למלאו אחר ברהמ"ז.

#### : קידוש

- א) בכוס קידוש צריך לכוון שהוא הכוס ראשון מארבע כוסות וצריך להיות מהר בזה.
- ב) נכון להרהר בתשובה לפני קידוש בליל המקודש, כי בקידוש אנו מעידין על מעשה בראשית ולהיות עדים כשרים צריכים מקודם לעשות תשובה (אלי' רבה סי' רס"ח סקי"ב הובא במשב"ר ש"ח).
  - ג) כל אחד בין איש ואשה מקדשין בעצמן על הכוס, כן המנהג ונכון.
- ד) אשה המברכת שהחיינו על הנרות לא תברך שהחיינו בשעת קידוש, (ומותר לה לענות אמן על ברכת שהחיינו של בעלה).
- ה) כשמברכין ברכת שהחיינו בקידוש, וכן האשה בהדלקת הנרות, יכוונו על כל מצוה ומצוה של הלילה.

#### מצות הגדה:

- א) יש מנהג שרק אחד מהבנים שואל המה נשתנה, ויש מנהג שכל הבנים ואפילו הנכדים שואלים, ויש מנהג שגם הבעה״ב חוזר על המה נשתנה, וכל אחד יחזיק מנהג אבותיו.
- ב) מחויב לתרגם ההגדה לנשים שהם גם כן חייבות בה, ואינם יוצאות במצות סיפור אם אינם מבינים.
- ג) מצוה לפרש העשרה ניסים שנעשו לאבותינו על הים המפורשים היטב ברע"ב פ"ה ממס' אבות משנה ד' ועיי"ש בתפ"א.
- ד) מצוה שיספר אדם חסדי ד' שנעשו עם אביו, זקנו ומשפחתו. אלו שהיו במחנות ההשמדה (קאנצענטראציע לאגערס) וניצלו משם יספרו חסדי ד' שעשה ד' עמהם.
- ה) כמו שחייב אדם לראות את עצמו כאילו יצא ממצרים כמו כן חייב לראות עצמו כאילו הי׳ מעובדי עבודה זרה, ועכשיו קרבנו המקום לעבודתו, והלילה התחיל לעבוד השם במצות הנוהגות בזה הלילה. (דרשות חת"ס ח"ב דף רס"ח טור ד' ד"ה מה).

#### מצה:

- א) קודם נטילת ידים יאמר "רחצה מוציא מצה", כדי שלא יפסיק בין נט״י לברכת המוציא באמירת "מוציא מצה". אם לא אמר קודם נט״י יאמר קודם ברכת המוציא ואינו הפסק.
- ב) טוב להרהר הלשם יחוד של אכילת מצה בלבו, אבל מי שאמרו בפה ג"כ יפה עושה (בא"מ על הגדה).

- ג) יומין עוד מצה שמורה כדי שיהי׳ מזומנים להשלים לב׳ זיתים לכל אחד.
- ד) הבעה"ב יאחז. הג' מצות בידו ממש ולא ע"י הקערה, ויברך המוציא (לחם ויוציא את כל המסובין). ויבצע מהשלימה ומהפרוסה ויחלק לכל המסובין, וישלים להב' זיתים מהמצה המזומנת לפניו. (אחר שגמר לחלק יברך הבעה"ב עם המסובין ביחד בכוונה עצומה ובשמחה וחדות הנפש ברכת על אכילת מצה ויאכלו תיכף ומיד).
- ה) העיקר הוא להכניס הב' זיתים לתוך פיו ביחד וילעוסם עד שיתהפכו לחומר רך, ומה שלעס יניחנו על צד אחר בפיו וכשגמר ללעוס כל הב' זיתים יבלע הב' זיתים ביחר. אם אי אפשר לו לעשות כן אז יבלע עכ"פ כזית בבת אחת ואח"כ הזית השני, ואם זה אי אפשר, אז יראה שעכ"פ לא ישהה יותר מב' מינוטין כדלקמן.
- ו) עכ"פ יאכל בתוך ב' מינוטין ואם אי אפשר עכ"פ יבלע הב' כזיתים בתוך חמשה או ששה מינוטין ולא יותר. (כן ביארתי שיטת קמות"ז מרן הח"ס זי"ע עפ"י מנהגינו שהמצות הן רקות ואין מחזיקות יותר מב' זיתים ובדותק ג' זיתים. ושיעור ט' מינוטין שבתשו' ח"ס ח"ו סי' ט"ז קצת זמן ארוך וטוב להחמיר).
- ז) שיעורי כזית מצה לפי מצה שלנו הוא בערך (קשה מאוד להודיע בצימצום): סתם מצה שמורה (של יד) מחזיק ג' כזיתים קטנים או ב' גדולים ולא יותר. סתם מצה (של מאשין) אינו מחזיק יותר מב' כזיתים קטנים וכזית ושליש כזית גדולים. ולפי זה צריך להזמין עוד מצה שמורה כדי שיהי' לכל אחד ב' כזיתים בריוח. שיעורים הללו נתתי עפ"י יסוד שקילאגראם אחד מחזיק ל"ג זיתים ופונר מחזיק לערך ט"ז כזיתים גדולים.

ח) אף מי שאינו יכול לאכול מצה או מרור יאמר בברכת אשר גאלנו "לאכול בו מצה ומרור" (ביארתי בבאר משה שם דלא כהחיי אדם כלל ק״ל אות י״ז האומר שלא יאמר).

#### מרור:

- א) למדור מצוה מן המובחר סאלאט (שאלאטען), וצריך לבדקו ב' וג' פעמים ועכ"פ פעם אחת ע"י איש. ואם אפשר ליקח סאלאט הרבה, יאכל רק הלבן הקשה שבאמצע שהם נקיים מתולעים לגמרי ויוצא אליבא דכו"ע.
- ב) מי שאינו יכול לבדוק הסאלאט, חלילה לו ליטלו, ויטול מרור (חריין), ואם אי אפשר לו לאכול מרור אז יקח אינדייוו, שהוא נקי מתולעים. ובשנים שהסאלאט מתולעת מאוד אז כמעט אי אפשר לבדקו וחלילה מליטול אפילו לבקי, ויטול אינדייוו.

#### שלחן עורך:

א) רבים נוהגים שלא לאכול דגים כל ימי הפסח, ומי שנוהג לאכול דגים יראה שיקנה דג חי.

#### אפיקומן:

- א) לכתחילה יש לאכול ב׳ זיתים מצה ויצטרף מהמצה המוכן לזה.
- ב) אם אי אפשר בשום אופן לאכול ב׳ כזיתים עכ"פ לא יפחות מכזית.
  - ג) ידקדק לאכול בהסיבה.
  - ד) נשים חייבות באפיקומן כאנשים.

## הוראות לחג הפסח

## מטעם הרבנים הגאונים הביד"צ שליט"א

אין להקל אפילו בשעת הדחק (כפסק רבינו הגר"א במעשה רב) באיסור וגזירת הקדמונים על כל מיני קטניות ושמני קטניות בפסח, וגם בטנים הם בכלל קטניות, כפסק רבני ירושלם הקדמונים.

בדבר הגעלה במים המוסקים בכח הדאמפ (קיטור) ולא ע"י עצים וכדומה, נתברר לנו שאפשר לטעות בהם לחשוב שמעלים אבעבועות מחמת שרותחים כבר, ואליבא דאמת איגם רותחים עדיין אלא שמבצבצים מחמת כח הדאמפ הדוחף ומבצבץ — ע"כ קבענו שירתיחו המים גם ע"י כח האש ובעת ההגעלה יפסיקו את כל הדאמפ לרגעים, וירתחו המים ע"י כח האש לחוד ואז כשיעלו המים אבעבועות היטב, יגעילו הכלים.

#### ×

רבים השואלים בדבר הכשרת תנורי הגז לחג הפסח הרי: אם אפשר לעשותן חדשים הם משובחים ואם אי אפשר להם במיוחדים לפסח ואחרי שיש מיני תנורים שונים וכל מין צריך בירור מיוחד, אולם ההוראה באופן כללי הוא כדלקמן:

לפרק כל החלקים שאפשר לפרק (לסגור קודם היטב המיכלים מטעמי בטיחות), ולנקות היטב היטב התנור וכל החלקים, החלקים טאפשר להגעיל יגעילו, הבוער היינו החלק שהאש (הגז) יוצא ממנו לרחצו היטב במים רותחין גם מבפנים עם חמרי נקוי, להגעילם ואלו שאפשר ללבנם ילבינו, המסגרות (רעמלאך) שעליהם מעמידים הסיר יש לקחת חדשים, או ללבן הישנים כדין, וכמו"כ יש להגעיל המגש שמתחת לתנור לערות על פלטת התנור מים רותחין מכלי ראשון.

#### ¥

צריכים להגעיל קערות המטבח אם הוא של מתכת, ואם אפשר לשים בתוכו פח מיוחד לפסח בודאי טוב, ואם הקערה היא מחרס שא"א בהגעלה צריכים לנקותו היטב ולשים בתוכו פח מיוחד לפסח.

מאחר שבהקערה יש חשש שנשאר בתוך הנקב של יציאת המים משהו חמץ במקום טא"א לנקות, מהראוי אחרי נקיון ושפיכת כמות של מים לשפוך לתוכו נפט או כלור (אקונומיקה וכדו').

אלו שיש להם מים חמים מהברזים (קראנען) עליהם לפתוח הברז שיצאו מתוכו מים רותחין שהיד סולדת בו, (קודם זמן איסורו), כדי להגעיל מה שבתוכו, מטעם כבולעו כך פולטו, גם להגעיל ע"י עירוי מכלי ראשון את הברז מבחוץ, ההגעלה מבחוץ מהנכון גם הברזים של מים הקרים.

החרסינה במטבח, שמסביב לברזים ולשולחני השימוש ושע"י האש־ הגז וכדו' מהראוי לערות עליהם מים רותחין מכלי ראשון.

¥

כלי אשפה, לבער האשפה שבתוכו שיש בהם חמץ, ואם אי אפשר ישפכו לתוכו דבר הפוסלו ופוגמו מאכילת כלב כגון נפט, ואם יכול להוציא הכלי חוץ מרשותו בודאי טוב, ואם כלי האשפה הוא שלו מהנכון להפקיר הכלי.

×

כפי המבואר בשו"ת מנחת יצחק (ח"ג ס"א) מניות שיש לבעלים זכות הצבעה, ויש להחברות חמץ, צריכים למכור המניות לנכרי קודם הפסח, ובירושלים שמוכרים החמץ בשליחות ע"י הבד"צ כבר מוסכם בשטר ההרשאה והמכירה גם פרט זה.

¥

דיני הגעלה רבים הם! בשאלות יש לפנות לרבני מוצ"י עדתנו. מהראוי להשתדל להקדים להגעיל את הטעון הכשרה בהקדם ולא להשאירם לערב החג ממש.

×

והנה בזה עלינו החובה לעורר בשער בת רבים על גודל הנחיצות בהזהירות כהיום בכל הענינים השייכים לכשרות, כי בעוה"ר המכשולים רבו מאד וישנו משנה חובה להזהיר ולהזהר מפני החידושים הרבים. והקושיים בעשיית עניני המזון המכיל תערובות חששות איסור רבים. תיתי להם לראשי ועד הכשרות יכב"צ דעדתינו הק' העומדים על משמרת הקודש באמונה לברר וללבן ולהסדיר כל הענינים ולחזק בדקי גדרי הכשרות, אשר פרטיהם מובאים בחוברת "מדריך הכשרות" היו"ל בעמל וביגיעה, והננו בברכה רבה לכל הזהיר והנזהר להתנהג בכל הידורי הכשרות האלו, ונזכה לאכול מן הזבחים ומן הפסחים בביגו"צ בב"א.

ביד"צ לכל מקהלות האשכנזים דפעיה"ק ת"ו.

נאם יצחק יעקב ווייס ראב"ד נאם הקי משה אריי פריינד

נאם ישראל משה בלאאמו"ר הגה"ק דושינסקיא מהרי"צ זצוק"ל

נא ישראל יעקב פישר

נץ בנימין ראבינאוויטץ

מדריך הכשרות

## לאפרושי מאיסורא בפסח

יש להזהר מכל מיני מזון ומשקאות המכילים כהל (ספירט).

רובם ככולם של כל מיני מצרכי המזון ומיני המשקאות מיוצרים עם תמציות שונות.

רובם של מיני התמציות הם בחששות, (ויש גם חשש כשרות גם לימי השנה), בין שהתמציות הם מהארץ או מחו"ל,

קוואקר, תחליפי קפה, שביט, תחליף קפה נמס, ציקו, תה נמס, וופלים, אבקות מרק, אבקת פלאפל, בורגול, ממרח חרדל, ממרח סלט, עמילן חטה, וכמו כן מיני המשקאות בירה, פפ, צוף הם חמץ גמור.

גרעינים (פופיטעס) ובטנים וכדו' קלויים עם מלח הם חמץ, כי המלח שעליהם מעורב עם קמח, (ומלבד איסור אכילתם מטעם קטניות, אפילו בלי מלח).

גם החנויות מוכרי הגרעינים שיש להם שלט השגחתנו בעניני תרו"מ, אין אצלם שום השגחה בנוגע לעניני חמץ.

שקדים קלויים עם מלח, מערבים קמח כדי שידבק.

תאנים מיובשים, מיבשים אותם עפ"י רוב עם קמח.

ריבה, חלבה, שוקולד, ממתקים, מרגרינה, שימורים וסרדינים, חומץ, תנוציות, אבקת אפי', קורנפלור, מיונז, מיצים, סירופים, גולדסן, פרדס, אף אלו שבהכשר הבד"צ לכל ימות השנה, אסור להשתמש בהם בפסח. יש לחשוש על ירקות קפואים מפני העמילו שעליהם.

פירות יבשים אין להשתמש בהם בפסח.

צפורן (נעגאלאך), להרחה, שורים אותם בחו"ל בכהל (ספירט), ויש עליהם חשש חמץ.

גלוקוזה (באחרונה מצוי הרבה במיני משקאות ובממתקים) המקומי מיוצר גם מקטניות. הגלוקוזה ודקסטרוזה מחו"ל מיוצר גם מדגנים. מלח לימון נמצא בשוק המיוצר גם מגלוקוזה המיובא מחו"ל.

אורז לילדים קטנים, (קטניות) להנזקקים לכך רק בשעת הדחק ובכלים מיוחדים, להזהר שיהי' מיוחד ונקי בהכשר לפסח ולא מהמלוטשים (גלעזירט), מפני החשש של גלוקואה בעת הליטוש.

מדריך חכשרות

#### ידיעות ותזכורות לערב פסח

- נכון להדיח פיו בער"פ אחרי אכילת חמץ, ולנקר היטב השיניים.
- בעת ניקוי ובדיקת כיסי הבגדים יש גם לזכור לנקות הכפל (מאנז'עט) שבסוף המכנסיים.
- במוצש"ק הגדול, לסרק ולנקות את השטריימיל מחשש פירורים.
  - להפריש חלה מהמצות.
  - לבדוק המצות מחשש כפולות.
- להפריש תרו"מ מהירקות וכו' הטעונים הפרשת תרו"מ, (החטים של המצות שמורה ושאר המצרכים שבהכשר הבד"צ הופרש מהם תרו"מ ע"י ב"כ הבד"צ).
- להוריד חותמות השעוה, הקפסולים הבורגים והתוים עם אותיות מעל פי בקבוקי היין.
- מפות חדשים של ניילון, פלסטיק, טערעלין אפשר להשתמש בהם בפסח, אבל לא במשומשים.
- לאור הוראות הגבד"צ בענין הזהירות בפחי האשפה, מיעצים להציבור לנקות הכלים בעוד מועד ולהכין שקי ניילון (לפי הגודל הנצרך) ולהכניס האשפה בער"פ לשקי הניילון ולהוציאם ולבערם מרשותו בקלות.
  - . לבדוק את המרור (חסא = שאלטין) מחשש תולעים.
- עצה לסלק החריפות מהמרור־חזרת (חריין) (לאלו שמשתמשים בחזרת־חריין), לשתות מעט מים חמים אחר זה פסחים דקט"ז ע"א). וכתב התפא"י שהוא הי' נוהג כן.

חמרי ניקוי הגם שאינם כשרים לכלים מותרים בפסח לכיבוס חיתולים ובגדי תינוקות.

#### ×

כל מיני טבעות, ובפרט משובצות יש לנקותם היטב כל חריץ בהם. (העונדות טבעות בימי הפסח מהראוי שיגעילו אותם, לכה"פ להזהר לא לענדם בזמן שהידים עוסקות בחמין).

...רוב אפיקוו סות רח"ל מתנוצץ באדם ע"י אכילות נכילות וטריפות. ויען שאו"ה אוסלים כוח ממילא מובן כי מצוותיחם שפקיימים רק מפני שהשכל שלחם מחייב אותם, אין לחם שכר עליחם.

(תורת משה מהחת"ס, סו"פ קדושים)

## רעסטוראנטן און קעיטערערס

עס איז שוין אסאך געשריבען געווארען אין אונזערע מדריכים וועגן די נאכגעלאזאנקייט פין כשרות ביי רעסטוראנטן און קעיטערערס. אונזער טומעל און התעוררת האט ב׳׳ה נושא פירות געווען און דער ציבור איז אביסעל מער פארזיכטיג. און דערצו זענען מיר צופרידען אז אנדערע ארגאניזאציעס און אויך גדולי הרבנים שליט׳׳א זענען ארויס מיט ׳׳קול קורא׳׳ס וועלכע רופען די מאסען נישט צי זיין גלייך–גילטיג וועגן כשרות ביי רעסטוראנטן און קעיטערערס.

עס איז נויטיג ארויס ציברענגען א קלארקייט אין דעם ענין כדי צוצוטרעטן צום פראקטישן פארוויקליכונג פון תיקונים.

די פראקטיק און נאכפארשונג האבען געוויזען אז דאס נאכגעלאזענקייט פון כשרות ביי רעסטוראנטן און קעיטערערס, אפילו ביי אייגענטומער שומרי תורה, איז צוטיילט אין עטליכע קאטאגאריעס:

- עס זענען פארהאנען בעלי בתים שותומ"צ וועלכע ווילען באמת סערווירן פאר די מאסען "דאס כשרסטע" וואס איז פארהאנען, און אויף דעם כשר'סטן אופן ציגרייטן. אבער זיי זענען נישט בהבנט; נישט אין די פראדוקטן און רוי מאטריאלען און נישט אין הלכה'דיגע זייט פון ציגרייטען (אדער טייל מאל אויך כשרן). זיי טוען נאך וואס דער אדער יענער קעיטערער מאכט. ער גייט אויך דעם אנדערן בלינדערהייט, עס פאלט איהם בכלל נישט איין אז עס איז פארהאנען כשרות פראבלעמען. דעריבער טרעפט זיך אז זיי פאלען אמאל דורך ביי כשרות.
- 2 עס זענען פארהאנען אזעלכע אייגענטומער וועלכע ווייסען יא וועגן כשרות פראבלעמען און זענען אויך באקאנט אין די פראדוקטן, און אויך אין די הלכות, אבער, זיי רעדען זיך איין אז זיי זענען געניג קאמפאטענט אליין צי די הלכות, אבער, זיי רעדען זיך איין אז זיי זענען געניג קאמפאטענט אליין צי לעזען די פראבלעמען. ביי אזעלכע קען אמאל אויסקומען אז דאס כשרות זאל פארקריפלט ווערן מבחינת דעת בעלי בתים היפך דעת תורה.
- 2 עס זענען פארהאנען אזעלכע וואס דער נאכגעלאזענקייט אין כשרות קומט ווייל ער קען נישט עומד בנסיון זיין. "ער מוז מאכען געלט". איבערהויפט ווען ער זעט אז זיין קאנקורענט ניצט דעם אדער יענעם פראדוקט איבערהויפט ווען ער זעט אז זיין קאנקורענט ניצט דעם אדער יענעם פראדוקט געפינט ער פארשידענע אויסרייד אויפן חשבון פון כשרות.

יעצט וועלן מיר צוטרעטן צום פראקטישן חילוק לגבי השגחה. צום ערשט דארף מען ערקלערן אז מען קען נישט צוגלייכען די השגחה אויף א רעסטוראנט, קעיטערער צו אן השגחה אויף א פאבריק – ערצייגער (אפילו א גרויסע)

:ביי א פאבריק איז דא אן

- ,(אינגרידיענט) איינגעפירטע סיסטעם פון אלע בעשטאנדט טיילן (אינגרידיענט),
  - גע צו טאג צו טאג, צו טאג, די פראצעדורען ווערן נישט געענדערט פון טאג צו טאג, (2)
    - (3) דער ארבייטער ארבייט לויט זיין פארשריפט,

- ער טאהר נישט טוישען נאר מיט ערלויבעניש. עס איז א גאנצע (4) איבערקערעניש אויב מען טוישט פלוצלונג,
- עס קומען אריין וואגאנען מיט סחורה אויף איין מאל, עס איז שווער צו (5) באהאלטן אזוי פיהל סחורה,
- (6) דער בעל הבית מישט נישט אריין פערזענליך נייע אינהאלטן און דער ארבייטער האט נישט קיין אינטערעסע צו טוישן דעריבער זענען פארבייטער אויט יעדן פאבריק, ווי אזוי צו קאנטראלירען דעם פלאץ אפילו אהן השגחה תמידית

לעומת זה, ביי א רעסטוראנט, קעיטערער:

- ,וענען די רוי מאטריאלען אן א ספעציעלער סיסטעם, (1)
- ויי ווערן נישט איינגעקויפט לויט אן אויסגערעכינטער מוסטער, מען (2) קויפט לויט די געברויך און פארנוץ
- , אפט, זייער אפטן דער ארט פון דעם קאכען אדער ציגרייטן קען זיך טוישען זייער אפט,
- דער קעכער אדער בעל הבית קען טאן וואס ער וויל. אויף זיי אליין ווענד (4) זיד אלעס.

פארשטענדליך אז ביי אזעלכע אינטערנעמונגען איז נישט פאסיג צו ביי אזעלכע אינטערנעמונגען איז משגיח תמידי׳׳. געבען א ׳׳השגחה׳׳ אן א שטענדיגע קאנטראל פון א ׳׳משגיח תמידי׳׳.

מיר ווילען דא ארויסברענגען פאקטען וועלכע פאסירען ביי אזעלכע אינטערנעמונגען וועלכע שטייען אונטער א "שטרענגע השגחה" אבער נישט תמידית. די בעלי השגחה האבען פארבאטן זייערע בעקעריעס צו נוצען פארשידענע אייז קריעם, ווהיפ און ענליכע פראדוקטן. מיר ווייסען בידועה ברורה אז א טייל שמוגעלן אריין די פארבאטענע סחורה אויף פארשידענע אופנים. קעיטערער אונטער די שטרענגע השגחה קויפען אייסעס (ices) אין שאקאלאד קאוטעט קאפס (chocolate אייסעס וועלכע ווערן ערצייגט אין פאבריקען זהן ריכטיגער השגחה. אין באופן כללי טוען אטייל אריין נעמען סחורה השגחה. אין באופן כללי טוען אטייל אריין נעמען סחורה באהאלטענעררהייט אהן די ידיעה פון בעל המכשיר

מיר לייגען פאר די פאלגענדע אויספראבירטער און פראקטישער פלאן.

- א די אייגענטומער וועלכע האבען דעם "אייגענעם רצון" צו האלטן כשרות און צו וויסען דעם אמת נאר זיי זענען נישט גענוג בהבנט, האבען זיי "נאמנות" און זיי דארפען נאר האבען אן אויפזעהר א "מפקח", ער זאלל זיי געבען אנווייזונג ווי אזוי זיך צו פירען. דאס ווערט אבער נישט באטראכט אלץ א השגחה ווייל השגחה ביי די סארט אינטערנעמונגען דארף זיין תמידת.
- ב ביי די צווייטע און דריטע קאטאגארי, וועלכע ווערן נאר ''ארויפגעצווינגען'' מיט השגחה איז דאס נישט ווערד, ווייל ווען עס קומט איהם אויס בעסער מאכט ער פארשידענע פעלשונגען און מאכינאציעס איבערצוקליגען די בעלי השגחה. די השגחה מוז זיין נאר מיט א משגיח מידי.

ג – ביי א קעיטערער וועלכער קען נישט אדער וויל נישט א משגיח תמידי איז פארהאנען א צוגענגליכער פראקטישר פלאן (דאס איז שוין איינגעפירט פון לאנג ביי פיעל ליינער פון "מדריך לכשרות" און ביי טייל קהלות דא און אין א"י.)

יעדע קהלה דארף באשטימען א מענטש וועלכער זאלל דינען אלץ משגיח פאר די געברויכען פון די בני הקהלה. דער משגיח דארף זיין באקאנט; מיט דעם אופן פון קאכען, מיט די פארשידענע דינים וועלכע זענען שכיח, מיט כשר׳ן, בישול עכום, א.ד.ג. ער דארף שטיין אין פארבינדונג מיט דעם רב פון די קהלה אדער אנדערע מומחים וועלכע קענען אים געבען אנווייזונג וואס מען מעג נוצען.

ווען א חבר פון די קהלה מאכט א שמחה דארף דער משגיח זיין דארט פון דעם אנפאנג פון צוגרייטען די סעודה ביז צום אויסטיילען די מאלצייט. אויב איינער פין די חברים מאכען א שמחה אהן די אויפזיכט פין זייער משגיח דארפען די בני הקהלה נישט טייל נעמען אין די סעודה. די תקנה וואלט געדארפט זיין א חוב ביי יעדע קהלה אהן אויסנאם.

#### אזהרות הוועד

Phila. Pa. סימאנינס אין C.F. Simonins די אויל ריפיינערי אויף וועלכע מיר האבען געמאלדען אין מדריך נומ. ..!. אז עס איז כשר, האט לעצטענס אנגעפאנגען צו פאקען אויל פון אנדערע ריפיינעריעס, אונטער זייער אייגענעם נאמען. אטייל פון די געפאקטע אויל קומט פון נישט כשרע .(@). יו. יו. אונטער די אונטער די אוי. יו. וואס די ריפיינערי איז נאך אלץ אונטער די אוי. יו

,וועלכע באקט געבעקס, Richmond Va. אין F.F.V. אין די קאמפעני קוקיס, וועהפערס, א.ד.ג.) איז נישט פארהאנען קיין געהעריגע השגחה. דער משגיח קומט נאר אריין צוויי מאל א וואך חאטש מען באקט אין זעלבען פלאץ מיט טריפה׳נע פליישען, און פעטענס טאג טעגליך. די פירמא איז נישט ווערן באניצט F.F.V. אונטער די אוי. יו. (@) השגחה. אבער די מאטריאל פון Seal ice cream דורך פירמעס אונטער די אוי. יו. וו.צ.ב.ש. גאלד סיעל די או. יו. פארפירט די מאסען מיט זייער סטעיטמענטס אז זיי באנוצען. Gold נישט דעם פראדוקט ווייל זיי זענען אליין איבערצייגט אז מען טאר דאס נישט נוצען.

דאס פלייש בשר בהמה וואס איז פעסטגעשטעלט געווארן דורכן ,,וועד הכשרות איז נאר דא צובאקומען ביי

> Kollel Food Service Glatt Kosher Butcher Store 4504 Ft. Hamilton P'kway

אלע אנדערע עווענטועלע שמועות זענען פארפירעריש.

(Electrical טבילת כלים – די עלעקטרישע עפלייענסעס וועלכע זענען מחייב בטבילה קען אינגאנצען איינטונגען (Appliances אין וואסער. דאס וואס די פאבריק שרייבט אז מען זאל נישט אריינלייגען די עלעקטערישע מאכאניזם אין וואסער איז נאר ווייל עס איז א סכנה דאס נוצען ווען עס איז נאך דעם טובל׳ן איז מען ווארט 42 שעה נאך דעם טובל׳ן איז בכלל נישט פארהאנען קיין סכנה. די כלי ווערט בכלל נישט פארדארבען דורך די וואסער.

## לחתודע ולחגלות

לשאלת רבים הננו בזה להודיע בדבר מאכלי חלב, גבאבה, וחמאה זויער קרים הנמכרים בשם "מחמירים" ע"י מהדרין העמפצני

שכבר אין עליהם ההכשר מכ״ק מרן ארמו״ר שלים״א לכן אין עוד רשות להקאמפאני הנ״ל להשתמש בהקופסאנת שנדפס עליחם ההכשר, כי ההכשו הוסר כבר בחודש ניסן תשל״ח העטל״מ

קחל קחלת יעקב פאפא

#### אופן פון כשר׳ן

קודם מוז מען פארשטיין ווי אזוי די ערצייגערס קאכן אויף זייערע פראדוקטן.

- רביי אלע (רוב) ערצייגערס קאכט מען נישט אויף געז אדער פייער. -1
- דורך ביטלען וועלכע ווערן געהיצט דורך ביטלען אדער ביטלען וועלכע ווערן געהיצט דורך -2 וואסער אנגעהיצט פון דאמף (סטיעם).
  - :־ פאלגענד איז דער סדר פין דעם הייצונג סיסטעם:
    - א־ דער בוילער קאכט אויף וואסער
    - ב" וואס דאס ברענגט ארויס סטיעם
- ג־ די קאכעדיגע דאמף גייט אריין אין א מיקסער־פאמפ ווי עס הייצט אהן די וואסער וועלכע גייט אריין אין סירקולאציע.
- 4<sup>-</sup> די וואסער נעמט ארום אלע ביטלן, קעסלן א.ד.ג. די כלים האבען דאפעלטע ווענט וועלכע האלטן דאס וואסער דערין.
- 75 די וואסער ווערט נישט אויף געקאכט דירעקט פון בוילער נאר דורך די דאמף (סטיעם) וועלכע קומט פון מיקסער. (אטייל ערטער קומט ארויס וואסער צוזאמען מיט די דאמף)
- 6 די וואסער וועלכע סירקולירען אין די כלים בלייבען געווענטליך אין סירקולאציע. כירקולאציע (closed circulation). די וואסער ווערט גערופען א פארמאכטע סירקולאציע ווערט גערופען א וואסער ווערט נישט אויסגעליידיגט.

הלכדיגע - כשרות פראגע - אין די כלים וועלכע מען קאכט טריפה'נע מאכלים איז די וואסער, [מיט וועלכע מען הייצט די קעסלן] בולע פון די מאכלים אסורים אין עס ווערט אסור.

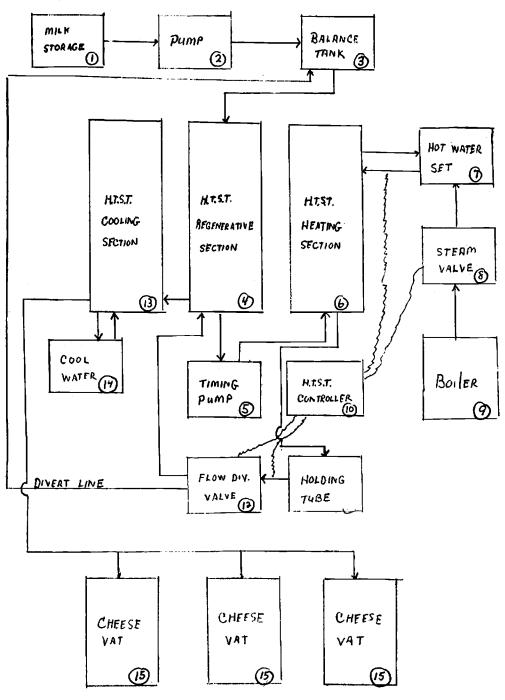
ווען מען קאכט פראדוקטן פאר כשר׳ע געברויכען, איז פולט די וואסער, אַן איסור אין דעם כשרע׳ן מאכל. דער פאקט אז מען כשר׳ט די כלים אינווייניג העלפט נישט, ווייל די וואסער מיט וועלכע מען הייצט די כלים איז די זעלבע ווי די וואסער וועלכע האט געהייצט דעם איסור׳דיגען מאכל.

דער בעל המכשיר דארף זוכען עצות ווי אזוי מונע צו זיין דעם פראבלעם וועלכע איז אקטועל ביי אסאך פראדוקטען.

# Kusel Daing Equipment Co.

WATERTOWN, WISCONSIN 53094

AREA CODE 414 261-4112



The following temperatures are important:

STORED MILK - APPROXIMATELY 40°F

PASTEURIZED MILK - 162°F (held for 16 seconds)

MILK TO VAT - 88°F

COOK THE CHEESE - 102°F

4 If a central system is standard, how does it work - see example.

#### Example (Pencil Schematic)

Milk is stored 1 at 38°F to 40°F. This milk is pumped 2 to the balance tank 3 where it is sucked through the regenerative section 4 of the H.T.S.T. by the timing pump 5. A timing pump is used to guarantee that the system runs at the designed capacity. In the regenerative section, the cold milk is heated by the warm milk passing on the reverse side of the heat exchanger plates. Since regeneration cannot be 100%, the milk is pumped 5 through a heating section 6. In this heating section, the milk is brought up to 162° by passing 170° hot water on the other side of the heat exchanger plates. The hot water set 7 has a pump which circulates the water. The controller 10 measures the temperature of the water and, when it begins to drop, the valve 8 opens and steam 9 is injected into the water. For milk to be legally pasteurized, it must be held 10 for 16 seconds. If the milk is not at the proper temperature, the flow diversion valve 12 activates and the milk is returned to the balance tank 3. The 162° milk must be cooled, so it is passed through the regenerative section 4 and cooled by the cold milk on the other side of the heat exchanger plates. To finish cooling, the milk passes through a cooling section 3, where it is lowered in temperature by the cool water 10 passing on the other side of the heat exchanger plates. The milk then passes to the cheese vat 15

If you have any questions, whatsoever, please do not hesitate to call or write.

Yours truly,

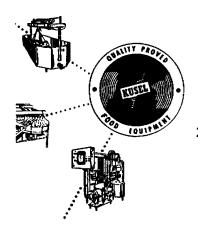
KUSEL EQUIPMENT CO.

Gary R. Smith, President

GRS:rs

enc. - Bulletins

Schematic Drawing Tools of Man folder



## <del>DAIRY</del> EQUIPMENT COMPANY

WATERTOWN . WISCONSIN 53094

February 7, 1978

Vaad Hakashrus

Brooklyn, New York 11204

This is in response to your recent letter concerning the application of our equipment in the heating system for food processing.

Let me begin by stating that our firm is a supplier for equipment to all sectors of the food industry - with special emphasis on milk and cheese processing. The enclosed literature gives you an idea of the type of equipment we manufacture.

In an effort to answer your questions fully, we will begin by responding to your four points and then detail a typical system.

- Which machines work with water and which with steam or both when heating or cooling, the product passes on one side of the heat exchanger plates and the media on the other. The media is generally water and is either cooled by passing it through an ice bank or heated by injecting steam. In the case of regeneration, the media is the product itself. By using regeneration, BTU's are conserved. Please refer to example.
- 2 Is the heating water or steam discharged or circulated the hot water set is a totally enclosed system and all water is recirculated. Generally, all excess condensate is returned to the boiler.
- Is there a central heating system if when there are many pasteurizers in making cheese, there is generally only one boiler and one H.T.S.T. (high temperature short time) pasteurizer. As a general rule, the capacity of the pasteurizer is designed to fill a cheese vat in one hour or less. It should be noted that steam is also required for heating in a cheese vat.

In the past decade, the world has seen a social upheaval where most values have become distorted. This is the "Me" generation selfish, arrogant, ruthless, a society of "What can I get for myself?...How much is in it for me?"..."my comforts, my luxuries, my pleasures." In its wake, values have become meaningless, priorities are distorted, and life itself has lost its primacy.

Slowly, this loss of values has begun to seep through to the very fibre of the Jewish world, where an ever-increasing number of people pursue more and more luxuries, exclusive clothes, lustrous opulent homes. Yeshivos go begging and Chesed - doing and caring for others, is becoming an archaic memory of past ideals.

Time and again, history has shown that when a nation falls into debauchery and sumptuous living it has passed its zenith and declines very rapidly.

AM YISROEL has always been a nation whose ideals and goals were set on a higher standard, and the "Me" as an ideal did not exist. To survive, we must take stock once more of where we are heading, where are our goals, what are the values that we wish to espouse.

We are reaching a crossroads from which we may, Chas Vesholom, never return. The Torah is based on the concept of VEAHAVTA LEREIACHA KAMOCHA and KOL YISROEL AREIVIM ZE LOZEH...People need our help, families go hungry, children sleep on floors, Yeshivos cannot pay their Rebbes, the sick need to be fed. Dare we spend our time, money and energies seeking even better luxuries for ourselves?

Let us re-evaluate our purpose in life and set standards of TORAH and CHESED, a helping hand for those in need.

N'shei Ahavas Chesed News 5739 Shvat

כל בר־ישראל שיש לו מוח בקדקדו יחשוב איסורי המאכל כמאכלים הארטיים, או כמאכל שנתערב בו איזה דבר ארסי. כי הנה אם דבר זה יארע, חיקל אדם על עצמו לאכול ממנוז אם ישאר לו בו איזה ביתר מיחוש, ואפילו חששא קטנה, ודאי שלא יקל, ואם יקל לא יחיה נחשב אלא לשוטה גמור — אף איסור המאכל כבר ביארגו שחוא ארט ממש ללב ונפש הישראלי, אם כן, מי איפוא יהיה המקיל במקום חששא של איסור, אם בעל שכל הוא ז!

(רבי משה־חיים לוצאטו ב"מסילת ישרים")

## התאחרות הרכנים דארצות הכרית ומאנארא

## אותרה חמורה ונחוצה

באסיפת וועדי הפועל — והמרכזי, שהתקיימה כיום ג' לסדר וישב' העעל"מ; באולם האסיפות של התאחדות הרבנים, מס' 85 דיוויזיאון עוועניו, כרוקלין ניו יארק, לאחר משא ומתן ככוכד ראש כענינים העומדים על הפרק כאנו לידי הסכם וההלפנו כדלהלן:

- א. היות שיש חששות גדולים על המאכלות ומשקאות ותבלין (שפייזעם) וכר׳ שמערבים בהם דברים אסורים, ע"כ צריכים כל הארעסטוראנטען הן של מאכלי כשר זהן של חלכ או פארווע להיות תחת השגחת רב מובהק ויר"ש; גם אם הבעלים הם ת"ח ויר"ש.
- ב כמו כן צריכים השגחה מעולה גם האקעטערערם גם אם הם מוחוקים ליראי ה' כי גם אצלם ישנם כל החששות הנ"ל כמובן, ובפרט אותן האקעטערערם שעושין חתונות או שאר שמחות אצל האלם שמכשלים שם נבילות וטרפות, שצריכים לעשות הגעלה וליבון, וכיון שההגעלה והליבון מקושרים בהרבה קושיים מוכרח להיות ההגעלה ע"י בעל הוראה מובהק, כי מצויים שם הרבה שאלות.
- ג. גם באנו לעורר שלא יקנו דגים הנקראים פילעי, רק אם המוכר דגים עושה אותם בעצמו או שהפילעי הוא בהשנהת רב מובחק כי היא בכלל ספק איסור דאורייתא.

ולהשומעים יונעם ותבוא עליהם ברכת מוב

וע"ג באעה"ח ג' למדר וישב תשל"מ לפ"ק, פה ברוקלין ניו יארק חצ"ו

לוי יצחק גרינוואלד אב"ד צעהלים חק' יואל מיימלבוים נשיא

יוסה גריגוואלר משח מייטלבוים מרדכי האגשר אב"ד פאפא אבד"ם סינעפ האדמו"ר מוויזניץ שמואל צבי הורוויץ נפתלי חירצקא האניג ישכר בער חלוי ראַשענבערנ אדמו"ר ספינקא אב"ד שארמאש אבד"ס וואידיםלב עזריאל יהודא לעכאווימש שכוואל אברהם זעלמענרייך אלכמנדר אשר באכ"ר אב"ד דק' עדת יראים וויען אב"ד שמשאקאווע אב"ד מארמיקאוו ישראל אברחם שטיין משה צבי ארי' ביק רפאל כלום רב דקהל בני משה אבד"ק פטלפישאן אכ"ד קאשוי מנחם זאב שיק יהושע כ"ץ משה שמערן אב"ד סטמבאמהעלי אבד"ק משקאי אב"ד דעברעצין משח יעקב בעק אברהם קליינמאן כושח שפימץ אבד"ק אפשא אכד"ק ביםמריץ אבדק"ק מארגארעמען רפאל זילכער שלמה יו"מ ליסא פאללאק נבריאל יודא אילשוושש אבדק"ק לאנדסבערג אבד"ק פריימאן אבד"ק ששמשאן כושה ארי' לעוו נתן יומה מייזעלם אברחם ליימנטר ר"מ ישיבה תורה ויראה אבד"ק מעמעשוואר אבדק"ק מאנמעווידעא שלום משה אונגאר שלום קרויו שלמה זלמן פרידמאן אבדק"ק אודווארי אב"ד ניימרא אבדק"ק מענקא יוסף אלי' הכהן ששיינער היים יעקכ הלוי ראזנער ישראל חיים מנשה פרידמאן דומ"ץ דק' עדת יראים אכדק"ק מערצאל דומ"ץ דק' ימב לכ. יחזקאל ראמת שלום אליקים געציל בערקאוויטש יחזקאל רוטנער דומ"ץ דק' ימכ לב, ב"פ דומ"ץ דק' ימב לב, קרית יואל אב"ד שאמקומ

אבדק"ק שאפראן

צבי חירש מייזליש משה זאב חלוי פאללאק

אבדק"ק גראטווארדיין

## FILMS ON JEWISH RELIGIOUS OBSERVANCES

A short time ago a group of people met at the hospitable home of Jacques and Gila Schurre to view a 22 minute sound and color film "How to Kosher a Kitchen and Why!"

Present were several persons who had been associated with the making of the film, including Morris Anton, the director-producer.

"It all began three years ago," Mr. Anton, a mild mannered soft-spoken man in his forties, told me. "I was visiting Cleveland and was invited for Shabbos by the Nadvorner Rebbe, Rabbi Isaac Rosenbaum"

As soon as the Rebbetzin, Chana Rosenbaum, heard that Anton was a video tape editor for a television network, she said to him. "You are the man I have been looking for for years." She told him that long ago she had conceived the idea of producing a film about the laws of Kashruth. "You are a religious man and you know much about films — you have to do something to translate my idea into reality." she said.

my idea into reality," she said.
Anton smiled. "It's a good idea," he said, "but ideas alone do not make a film, you need money, much money."

Yet he did not dismiss the idea entirely. It continued to occupy him long after he had returned to New York. Eventually he began to look for ways how to produce the film with as little expense as possible.

He asked friends to collaborate. There were Michael Isles, a sound engineer, and Martin Green, a film editor. Before long he had assembled a complete crew, most of whom were volunteers. They included James Bu from Burma; he was the chief cameraman.

Rebbetzin Chana Rosenbaum too, of course, was involved in the production.

The shooting was done in two locations, the Long Island home of the Scholnick family and at a Waldbaum supermarket. The home scenes feature Rabbi Solomon Kahane of the Thirtyfourth Street Synagogue discussing the laws of Kashruth and demonstrating the koshering of utensils. At the supermarket, Rabbi Abraham Lieberman is shown explaining which products need Kosher certification and why. Both rabbis were chosen by Anton and he could not have made a better choice. They have pleasant voices and their comments are precise and clear. Rabbi Meyer H. Leifer of the Emunath Israel congregation and the synagogue's choir provide some of the musical background.

"Where did you take the equipment from?" I asked Anton.

"No, I borrowed some here and some there," he answered with a smile. "People have been kind to me. It's unbelievable how little money we really spent."

The film was purchased by the Lubavitch Women's Organization. It was shown at last year's Torah Umesorah Convention and at various synagogues and educational institutions.

"Not long ago I received a phone call from a man who told me that his newly-married daughter had seen the film and as a result had decided to keep a Kosher home," Anton told me. "This is the real reward from my work."

"There are numerous short films of Jewish contents available to Jewish organizations, schools and synagogue groups. These are films about Israel, Jewish history, Jewish communities, Jewish personalities — but there is only one film which is designed to teach Jews the practices of their faith. It is the film produced by Anton. This film which is available from Alden Films Brooklyn, deserves to be known in much wider circles.

By TOVIA PRESCHEL

#### Reminders for Erev Yom Tov

- Remove vacuum cleaning bag before Zman Habiur.
- Brush your teeth before the end of Zman Achilas Chometz.
- Haircuts and nailcuts must be done before "chatzos" (midday).
- Close off, lock or tape all areas where the year-round Chometz'dika utensils are hidden.
- Be sure that all your new dishes or utensils are Toiveld. [There
  is no danger or damage in immersion of electrical appliances,
  provided they are not used for a period of 24-36 hours after
  the tvilla]

#### SMALL PLANTS

Bakeries, restaurants, caterers—All such small scale business must be under continuous supervision. Numerous deliveries are received by such establishments daily. Formulas and ingredients can be changed at the owner's or cook's discretion. Nothing but his conscience and or quest for profit dictates to the proprietor what comes into, and goes on in his establishment. He can buy anything from anywhere and even change labels without anyone being the wiser.

On the other hand, in a large scale operation, it is quite hard to conceal anything. Raw materials are delivered by the trailer load. Formulas and processes are preprescribed and are not subject to sudden change. In many large businesses, weekly inspections may give a fair idea of what goes on. The owner does not introduce sudden changes. The employees have no interest in changing the production.

We visited restaurants and bakeries which were under hashgacha, and found them using products which do not meet the Rav Hamachshir's specifications.

We have witnessed a delivery of cookies, under cover of night, to a bakery with a hechsher. These cookies are not accepted by many segments of the public and do not meet the standards of the mashgiach. Nevertheless, the baker sold them as if they were of his own baking. Another baker was observed as he removed the label from a shipment of cheese to conceal its origin from the mashgiach. It is essential for an owner-operated business to have a mashgiach Tmidi on the premises at all times. (Reprint from Madrick # 14)

#### PESACH'DIGE NOTES

There are some Rabbis who permit the use of oils and syrups from "Kitniyos" on Pesach, soya or its derivative Lecithin; corn oil and corn syrup. There are several companies who use Lecithin in Pesachiga products and list it in the ingredient as an Emulsifier without mentioning Lecithin. They use corn syrup and list it as Glucose.

Most Israeli candies and chocolates under the Hashgocho of the Chief Rabbinate or other local Rabbis all contain the above ingredients. Remember a Kosher L'Pesach label is never sufficient.

Most commercial pet food for fish or birds are Chometz "Be'en". Choose a substitute.

Some arts & craft projects involve Chometz "Be'en" (actual Chometz) e.g. painted macaroni, wheat flowers, painted grains.

Practical Approach: To remove baked on Chometz from pans or pots, place it over a flame or torch thereby transforming the Chometz to charcoal.

Any new plastic table cloth may be used. Supervision (Hashgocha) is not necessary.

Rings should be thoroughly cleaned with ammonia before Pesach.

Brown sugar has yeast.

Flour should be considered real Chometz according to the p'sak of The Debretziner Rov שליט": (Some refrain from selling Chometz Be'en).

Yeast - Fleischmann, Budweisser, Red Star are not made from Chometz Be'en -

Dishwashing detergents use alcohol.

Vinegar - even from cider may be Chometz.

Salt iodized could be Chometz.

Any item that has a sugar ingredient may be from corn syrup (Kitniyos).

Don't forget to clean your telephone receiver in the kitchen (unscrew mouthpiece).

Refrain from buying goodies or any food which are not an absolute necessity. Remember "in Pesach Misht Men Zich Nisht". This applies to the baker, manufacturer, packer, etc.

ראס פאלגענרע איז א באקוועמליבע טשעק־ליסט וואס רערמאנט וואו מען זאל בורק חמץ זיין.

וואו מען זאל בורק חמץ זיין. זעלבסט פארשטענדליך אז רי ליסטע ערצייגט נישט אלע ערטער, עס איז נאר א רערמאנונג פון גיווענטליכע און נישט אזוי געווענטליכע ערטער וואו חמץ געפינט זיך און מען בארארף בורק חמץ צו זיין.

ן הוולערי קעסטעל []	קלאזעט [ ]
בראנפען שאנק [ ]	י , ייב טיש [ ] שרייב טיש
ן ] טלית באטיל	קאבינעט [ ]
[] שטריימל, שטריימל־	שיף לערער [ ]
קעסטעל	מערעצין שאנק [ ]
ציין־כראש. רארף מען האבן 📋	[ ] מלבושים, קליירער
א נייעם	קעשענעס, קאפס [ ]
ציין־כראש פאר חוה״מ.	[ ] בעזליך און ארבייטס בריף־
(הייטשער [] קינרער בענקעל	קייסעס
[] פליי-פען	רענצליך [ ]
נו כי בכן [ ] וועגעלע (קעריטש)	שאפינג־וועגעלע [ ]
ן שפילצייג קאסטען (טוי־[	ן שפאצירונג עסען־קעסטעל, []
טשעסט)	(פיקניק־באקס)
טטעטט) אלע שפיל-צייגען (טויס) [ ]	[ ] קוקים סלוי (קוקי רזאר)
קינרער וועגעלעך (וואגאנען) [ ]	(ן קינרער בעטעל (קריב)
ן ] שפילצייג הייזער און אלע	[ ] שפיל צימער, פליי־רום, פעט
וואס קומט אריין רערין	הויז
קאמער צימער (סטאריטש־ [ ]	[ ] פייגעל נעסט
רום)	אונטערען אויווען [ ]
י.כ. [ ] סעיף	אונטערען פריזירער [ ]
נו סכור [ ] •פריזער	אונטערען קאבינעט [ ]
[ ] בייסמענט [ ] בייסמענט	טאוסטער — ראס זאל מען [ ]
[] ב סבוננט [] האל־וויי	קלינען
ן בוירעם []	[] קינרער שוהלע באטעל,
יארר []	בריף־קייס
ן גארטען [ ]	בו יון קייט אדער סקול בערט —
[] גאראג׳	קלינען און באהאלטן
ן ארבעט רום (ווערק שאפ) [ ]	ן ישיבה קעסטעל (סקול
[] קאר, טראק, גלאף	לאקער)
קאמפאטמענט	(שעלפס) (שעלפס) []
<del></del>	[] ספרים שענק
	ו דוולערי

() () *() ()	CosmeticsOnly KOSHER L'PESACH should be used; (Cosmetics are forbidden on Shabbos and Yom Tov) Bar (whiskey is CHOMETZ) Talis bag Suitcase, valise, travel bags Tooth brush (A new tooth brush is required for Chol Ha'moed; it Discard vacuum cleaner bag Vacuum floors Thoroughly wash, clean and vacuum shag rugs and carpets	() Wash "broom" () Infant seat  *() Cook books () Sink trays () Garbage pails () Garbage cans () Behind radiator () Telephone (remove speaker cover)  *() Shabbos 'Zimiros' books () Storage bins  *() Chalah utensils, vases, decanters used for chometz (e.g. whiskey) () Country cottages () Backs of chairs, seats () Cover sink spout, handles () Clean oven, range, grates
	and carpets	<ul><li>( ) Clean oven, range, grates</li><li>( ) Clean sink, refrigerator</li></ul>

\* These items should be thoroughly cleaned and then "stored" away for the duration of Pesach.

מוזען ארורך געקוקט	אפיס [ ]
ווערען	סטאר, געשעפט [ ]
וועקיום קלינער. אויסרייניגן [ ]	פעקטערי [ ]
און אוועקווארפען דעם	(טעראסע) פארטש [ ]
בעג	זייפען (זייפען און פערפיום [ ]
בעזעם (ברום). אויסוואשען [ ]	ואלען נישט גענוצט
אים	(ווערען
בענקלאך – צווישען די []	[ ] קאסמעטיקס, כשר לפסח
בענקלאך	(נאר פאר חוה״מ,)
רעדיעטער, אונטערן [ ]	
,רעריעטער	בענטשערליך זאל מען []
איבערהויפט אין בתי	אויסרייניקען
מדרשים	אויסרייניקען באהאלטען ביז נאך)
ראגס וועקיומען, איבערויפט [ ]	פסח)
שעג	ספרים וואס מען נוצט פסח [ ]
חלה בעקעלעך, קלינען און [ ]	זאל מען נישט לייגען אויפן
באהאלטען	עס־טיש
ברויט־קאסטען, קלינען און [ ]	קליירער וואס הענגען אין [ ]
באהאלטען	שאנק

## **BEDIKAS CHOMETZ CHECKLIST**

The following is a convenient checklist which itemizes many places and objects which require BEDIKA but are, at times, not so obvious and thus possibly overlooked.

( )	Under beds	( )	Workshop
( )	Clothes closets, chests	()	Den
( )	Linen closets	()	Office: Desk, drawers,
( )	Desks	, ,	lockers, closets etc.
( )	Cabinets	( )	Factory: Store
( )	Drawers	()	Automobile, Truck
•( )	Medicine chest	( )	Beneath car seats:
()	Clothes (pockets, cuffs)		Remove car seats
( )	_	( )	Auto glove compart-
, ,	handbags		ment, under mats, trunk
()		()	Pet house, bird cage
	Picnic basket		(Animal food is probably
	Cookie jar, bread box,		CHOMETZ)
` '	toaster, candy dish	( )	Behind refigerator, sink,
( )	Crib		oven, kitchen cabinets
$\dot{}$	High chair	()	Perfumes, hairsprays,
$\dot{}$	Playpen		deodorants
$\dot{}$	Carriage	*( )	Briefcase, school bags,
( )	All toys		attache case
$\dot{}$	Toy chest	*( )	Lunch box
$\dot{}$	Childrens toy carriages	()	School locker
` ,	and wagons	()	
()	Toy houses and their		blender, mixer, can
` '	furniture		opener
()	Storage room	()	Shul locker or cubby
$\dot{}$	Safe	()	Shelves
<b>(</b> )	Laundry room		Bookcases
()	Freezer	()	Breakfront
()	Basement	( )	Seforim closet and
( )	Hallways		seforim
<b>(</b> )	Attic		Book closet and books
()	Yard	*( )	'Bensherlach'
()	Garden	( )	Jewelery
()	Garage	( )	Jewelery boy

- 5. One should swallow the two k'zaysim at once. At any rate, the 2 k'zaysim should be eaten within 2 minutes.
- 6. A hand matzoh contains 3 small k'zaysim or 2 large k'zaysin. One machine matzoh contains 2 small k'zaysim and no more.
- 7. One who cannot eat matzoh or morror should still recite the brocho, "Asher Gealanu...to eat matzoh and morror."

#### MORROR

- 1. The best morror to use is Romaine lettuce. It should be inspected at least 2 or 3 times for worms. If possible, it is best to eat only the white stalks in the middle, rather than the leaves.
- 2. People who are inexperienced in the inspection of lettuce should use horseradishes to fulfill their requirements. Endives may also be used.

#### SHULCHAN ORECH-SETTING THE TABLE

1. Many have a custom not to eat fish on Pesach. These that do eat fish should buy live fish.

#### **AFIKOMEN**

- 1. Two K'zaysim should preferably be eaten. Extra matzoh may be used in addition to the afikomen piece. At least one k'zayis must be eaten, but it is preferable to eat two k'zaysim.
  - 2. Women are also required to fulfill this mitzvah.
  - 3. The Afikomen should be eaten while reclining.

...כי האוכל מהשרצים נעשה נפשו עצמו שרץ... שצריכין ישראל להזהר לבל יכנסו לפיהם אפילו בהיסח הדעת... במעשה מזיד תעשה נפשו שקץ ובשוגג תטמא נפשו ותטמטם והוא או' ולא תטמאו ונטמתם בם, וצריך האדם ליזהר בתוספת זהירות וזריזות בכל דבר אשר יכנס בגדר ספק שיקוץ זה ומה גם בזמנים אלו שנזהם האויר... שומר נפשו ישמור את הדבר.

אור החיים חק׳ פ׳ שמיני.

#### **HAGADA**

- 1. There is a custom that only one of the sons recites the "Ma Nishtana." According to another custom, all children even grandchildred ask. By some, the head of the household repeats the "Ma Nishtana." Everyone should follow the customs of his father.
- 2. The Hagadah should be translated to those who do not understand Hebrew in order to fulfill their obligation.
- 3. It is a mitzvah to elaborate on the ten miracles that occured to our forefathers at the crossing of the Red Sea.
- 4. It is a mitzvah to speak of Hashem's Graciousness to his father, grandfather and family. Those that were in concentration camps and were saved should speak about Hashem's Graciousness to them.
- 5. Just as each person must envision himself as if he had gone out of Egypt, so too must he see himself as previously having been an idolator and will begin to serve Hashem this night with all the mitzvos appropriate for this night.

#### **MATZOH**

- 1. One should say Rochtzo, Moitzee Matzoh before netilas yadaim so as not to interrupt the interval between "netilas yedaim" and "hamotzee."
- 2. It is best to have in mind the Leshem Yichud before eating the matzoh. Those that recite it out loud may do so.
- 3. One should prepare extra matzoh in order to distribute and complete the two (2) K'zaysim for all.
- 4. The person conducting the seder should pick all 3 matzohs in his hands (without the seder plate) and make the B'rocho Ha-Motzi. He then passes to each person, "2 k'zaysim" of matzoh. (A k'zayis is the size of an olive.) They all make the b'rocho "All Achilas Matzoh" and put the 2 k'zaysim of Matzoh into the mouth at once.

- 5. If one must add water to the grape juice there should not be more than one third water and at least two thirds grape juice.
- 6. A person who for reasons of health cannot drink wine may fulfill the obligation with grape juice.
- 7. Children should not be allowed to drink the wine through a straw.
- 8. It is permissible to drink coffee between the 1st and 2nd cups of wine, in order to stay awake for the entire seder.
- 9. The head of the household should himself take the honor of pouring the Kos Shel Eliyahu.
- 10. According to some minhagim, a little wine from the "Kos Shel Eliyahu" is poured into the cup of each participant at the seder.
- 11. There are those that fill the Kos Shel Eliyahu before Kiddush; however, most follow the custom of filling it after "benching".

#### **KIDDUSH**

- 1. One should be careful to bear in mind that kiddush is the first of the "Arba Kosos."
- 2. One should have pertinent thoughts before kiddush since during Kiddush we stand witness to the Creator, and proper witness must first undergo repentence.
- 3. Everyone, man or woman should say kiddush for himself.
- 4. If a woman makes a "shehechayanu" when lighting candles, she should not repeat it at kiddush. She may, however, answer "omain" to her husband's shehechayanu.
- 5. At the time of "shehechayanu" everyone should bear in mind all the mitzvahs of the seder night.

ולמה לא תחוסו על נפשכם היקרה... ודבר זה ידוע, שאין... דבר עבירה כמאכלות אסורות שמטמטם הלב הישראלי, ובעוה"ר עי"ז יצאו כמעט מן הדת כמה קהלות בארץ לועז... שו"ת דברי חיים יור"ד ז'

\$\$\$**\$** 

#### PREPARING FOR THE SEDER

- 1. The head of the household, wife or children and not others, if possible should set the table for the Seder.
- 2. At least two candles should be lit that will burn the duration of the Seder.
  - 3. Two tablecloths should be placed on the table.
- 4. Both the tablecloth and the matzo cover should be white and not colored.
- 5. The 3 matzos should not be placed directly on top of each other rather a cloth should be placed between them. The new matzo trays which have a separate compartment for each matzo may be used. It is preferable to use a white cloth covering the matzos. These matzo trays must be toiviled before use.
- 6. All 3 matzos should be whole. If one of them breaks the broken one should be used for the 2nd matzo.
- 7. Married sons and sons-in law each should have 3 matzos and afikomen. They may rely on the head of the household for the Kaara.
- 8. If using small radishes for Karpas, be sure to cut off a small piece from the top or from the root, thereby eliminating the question of an after brocho (even if it is less than a kezayes).

## The "ARBO KOSOS"-four cups of wine at the Seder

- 1. One should drink more than half of the cup at one time. It is preferable to drink the entire cup. One should drink the entire cup in less than 10 seconds. If this is impossible, one's obligation is fulfilled if he drinks it within 2 minutes, (Bedeavid only).
- 2. The accepted amount for the seder cup should not be less than 3 and one third oz. A stricter shiur (amount) is 6 and two thirds oz. 4 and one half oz. and 5 and five sixth oz. are also established amounts according to various poskim.
- 3. If possible one should drink A cup of 3 and one third oz. of wine (grape juice).
- 4. It is better to drink a smaller shiur of wine than a larger one of grape juice.

#### IMPORTANT HALOCHOS FOR PESACH

According to Rabbi Moshe Stern-Debrecin

#### **ERUV TAVSHILIN**

This year, since the second day of Pesach occurs on Friday, the Eruv Tavshilin procedure must be followed on Wednesday, April 11, in order to be permitted to prepare food on Yom Tov (Friday) for the Shabbos.

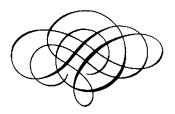
#### **EREV PESACH**

- 1. A first-born son (bechor) is required to fast on Erev Pesach. Today the custom is to partake of a "seudas siyum mesechta" (feast of finishing a tractate) and the bechor does not fast.
- 2. Both a bechor of the father (who married a woman with children, but he himself had been childless) and a bechor of the mother (she had not had children, while the husband had children by a previous marriage) are required to fast.
- 3. A bechor born by cesarean section does not have to fast. However, it is recommended that he partake of a seudas siyum mesechta.
- 4. The bechorim of Kohanim and Leviim have to fast, too.
- 5. A bechor born after a miscarriage should certainly fast; however, one born after a child who died within 30 days does not have to fast.
- 6. A father fasts for his son (a bechor) until the child becomes thirteen. If the father is also a bechor, then the mother should fast. Being that today we rely on the seudas mitzvah, the boy should partake of the meal as this is the custom.
- 7. A pregnant woman, a woman who is within 30 days after childbirth, or a nursing mother don't have to fast for the son, a bechor, even it the father is a bechor and is fasting for himself.
- 8. For an infant born within 30 days of Pesach it is preferable that the father partake in a seudas mitzvah.
- 9. Likewise, it is preferable for a father to eat by a seudas mitzvah for a child born after midnight of erev Pesach.
- 10. It is forbidden to drink wine after the tenth hour from sunrise erev Pesach.

# Are You Sure? Are You Positive? Think Before You Eat!

Get The Facts. Read The "Madrich Lakashrus. A Yiddish-English Kashrus Publication.

Vaad Hakashrus - A Non-Profit Public Service Organization.



MADRICH LAKASHRUS — "The Guide to Kashrus" Yiddish and English periodical published by the Vaad Hakashrus, 1474 — 44th St., Brooklyn, N.Y. 11219, a non-profit public service organization dedicated to strengthening of Kashrus through research and development,

Founded under the auspices of leading rabbonim headed by Rabbi Moshe Stern Shlita Rav of Cong. Khal Yesode Hatorah, Brooklyn (Debreciner Rav)

••• שמעתיה משם הרב הקדוש מהר"י לוריא זצוק"ל, והוא, כי לפעמים יתהפך האדם וישתנה מטוב לרע בטבעו ומזגו, ולא ידע מאיזה סיבה, והוא עצמו יתמה איך נהפך בדעתו, ואמר (האריז"ל) כי זה יסובב לצד שלפעמים יאכל אדם מאכל שיש בו מחלקי הרע ••• חשומר עצמו ממאכלות הרעות יתגבר בו החפץ בדברים הנוגעים לנפשי

(אור החיים פי אחרי י"ח ג')

# MADRICH LAKASHRUS

"THE GUIDE TO KASHRUS"

March-April '79 Issue No. 27 Vol. 5



A Public Service Organization
Dedicated to Strengthening of Kashrus
Through Research and Development

Non-Profit Ocg.
U. S. POSTAGE
Paid

Brooklyn, N. Y. Permit No. 11517

-25

If your label indicates that your subscription has expired, renew it now. Please don't wait for reminders.